



## Consejo de Seguridad

Distr.  
GENERAL

S/15567  
20 enero 1983

ORIGINAL: ESPAÑOL

---

CARTA DE FECHA 19 DE ENERO DE 1983 DIRIGIDA AL PRESIDENTE DEL  
CONSEJO DE SEGURIDAD POR EL REPRESENTANTE DE NICARAGUA EN EL  
CONSEJO DE SEGURIDAD

Tengo a bien transmitir a Vuestra Excelencia el texto del Comunicado Oficial del Ministerio del Exterior de la República de Nicaragua, dado a conocer el día de hoy por su Dirección de Divulgación y Prensa.

### COMUNICADO OFICIAL

"El Ministerio del Exterior hace del conocimiento público lo siguiente:

El Gobierno de Nicaragua denuncia como una provocación más a nuestro país, condenable desde todo punto de vista, el anuncio de nuevas maniobras militares por aire, mar y tierra entre las Fuerzas Armadas de los Estados Unidos y Honduras, programadas a efectuarse entre el primero y el seis de febrero próximo. Estas maniobras, que implicarán la movilización de unos siete mil efectivos militares de ambos ejércitos, cantidad sin precedente en la región, tiene el innegable propósito de:

1. Intimidar a Nicaragua.
2. Dar apoyo y aliento a los criminales ex guardias somocistas establecidos en Honduras, quienes en los primeros 18 días del año han asesinado a 29 personas, jóvenes y niños en su mayoría, como el caso de la niña de 13 años Guadalupe Ruiz, y han secuestrado y herido a decenas de nicaragüenses como al niño también de 13 años, Pedro Cruz, integrantes de las Brigadas de voluntarios que ayudan en la cosecha del Café.
3. Preparar las condiciones para ejecución de actos de agresión de aún mayor envergadura.

Como lo manifestara esta Cancillería, en Nota del 4 de enero de los corrientes, todavía no contestada, al Secretario de Estado George P. Schultz, Nicaragua reafirma una vez más la responsabilidad de la Administración Reagan

en todos estos crímenes perpetrados contra indefensos ciudadanos nicaragüenses, dedicados única y exclusivamente a la tarea de la reconstrucción y la defensa de la patria.

El Gobierno de Nicaragua hace un nuevo llamado a la cordura, al abandono de la amenaza y al uso de la fuerza, invitando al Gobierno de los Estados Unidos a un diálogo franco y sin condiciones, para evitar una conflagración y para lograr la paz.

Managua, 19 de enero de 1983  
Dirección de Divulgación y Prensa  
del Ministerio del Exterior\*

Solicito a Vuestra Excelencia se sirva distribuir el presente comunicado como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Victor Hugo TINOCO  
Viceministro del Exterior  
Representante de Nicaragua ante  
el Consejo de Seguridad

-----

[Redacted area]